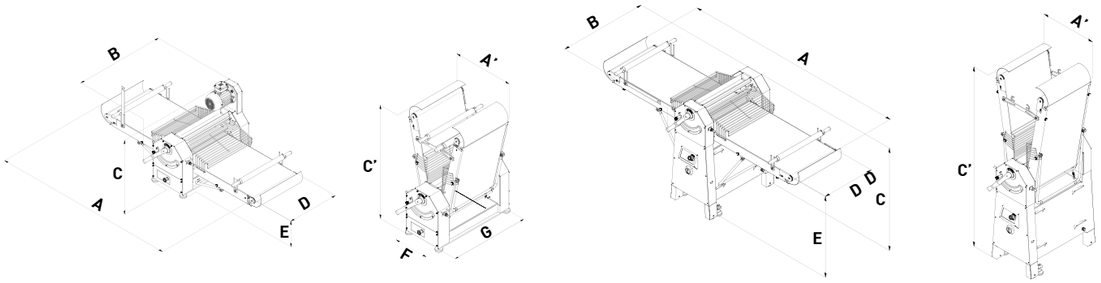

LMA
LSA
F / SERIE

CC_008-10

		LSA516	LSA520	LMA516	LMA520	LMA620	LMA624	LMA630
DIMENSÃO DAS TELAS (mm)-(in) Belt dimensions / Dimensión de las lonas / Dimension des tapis		1600 x 480 (63 x 18 7/8)	2000 x 480 (78 3/4 x 18 7/8)	1600 x 480 (63 x 18 7/8)	2000 x 480 (78 3/4 x 18 7/8)	2000 x 580 (78 3/4 x 22 13/16)	2400 x 580 (94 1/2 x 22 13/16)	3000 x 580 (118 1/8 x 22 13/16)
CAPACIDADE MÁX. DE MASSA (P/ MASSAS S/ FERMENTO) (kg)-(lb) Max. dough capacity (not fermented dough) / Capacidad max. de masa (masa no fermentada) / Capacité max. de pâte (pâte non fermenté)		8 (17,7)	8 (17,7)	8 (17,7)	8 (17,7)	10 (22,1)	12 (26,6)	14 (31)
ESPAÇAMENTO ENTRE ROLOS (mm)-(in) Roller gap / Distancia entre cilindros / Ecartement cylindre		0-40 (0-1 9/16)	0-40 (0-1 9/16)	0-40 (0-1 9/16)	0-40 (0-1 9/16)	0-40 (0-1 9/16)	0-40 (0-1 9/16)	0-40 (0-1 9/16)
	vel. / speeds / vel. / vit.	1 20	1 20	1 20	1 20	2 20	2 20	2 20
POTÊNCIA (kW)-(hp) Power / Potencia / Puissance	CE 400~230V.3ph.50~60Hz	0,55 [0,73] 0,75 (1)	0,55 [0,73] 0,75 (1)	0,55 [0,73] 0,75 (1)	0,55 [0,73] 0,75 (1)	0,4/0,7 [0,53/0,93] 0,75 (1)	0,4/0,7 [0,53/0,93] 0,75 (1)	0,4/0,7 [0,53/0,93] 0,75 (1)
	CE 230~110V.1ph.50~60Hz	- 0,75 (1)	- 0,75 (1)	- 0,75 (1)	- 0,75 (1)	- 0,75 (1)	- 0,75 (1)	- 0,75 (1)

Outras voltagens e certificações: sob consulta / Other voltages and certifications: under request / Otros voltajes y certificaciones: bajo consulta / Autres voltages et certifications: sur demande

PESO LÍQUIDO (kg)-(lb) Net weight / Peso neto / Poids net		174 (383,6)	179 (394,62)	212 (467,38)	219 (482,81)	237 (522,49)	249 (548,95)	264 (582,01)
DIMENSÕES (mm)-(in) Dimensions / Dimensiones / Dimensions	A	1900 (17 13/16)	2300 (90 9/16)	1900 (17 13/16)	2300 (90 9/16)	2300 (90 9/16)	2700 (106 5/16)	3300 (129 15/16)
	A'	860 (33 7/8)	860 (33 7/8)	714 (28 1/8)	685 (26 15/16)	685 (26 15/16)	900 (35 7/16)	887 (34 15/16)
	B	960 (37 13/16)	960 (37 13/16)	925 (36 7/16)	925 (36 7/16)	1025 (40 3/8)	1025 (40 3/8)	1025 (40 3/8)
	C	825 (32 1/2)	825 (32 1/2)	1170 (46 1/16)	1170 (46 1/16)	1170 (46 1/16)	1170 (46 1/16)	1170 (46 1/16)
	C'	1000 (39 3/8)	1200 (47 1/4)	1650 (64 15/16)	1850 (72 13/16)	1850 (72 13/16)	2050 (80 11/16)	2350 (92 1/2)
	D	500 (19 11/16)	500 (19 11/16)	500 (19 11/16)	500 (19 11/16)	600 (23 5/8)	600 (23 5/8)	600 (23 5/8)
	E	300 (11 13/16)	300 (11 13/16)	920 (36 1/4)	920 (36 1/4)	920 (36 1/4)	920 (36 1/4)	920 (36 1/4)
	F	450 (17 11/16)	450 (17 11/16)					
	G	825 (32 1/2)	825 (32 1/2)					

ferneto.com

COMPETE 2020 · PORTUGAL 2020 · UNIÃO EUROPEIA Fundos Europeus Estruturais e de Investimento

A informação contida neste catálogo pode ser alterada sem aviso prévio e carece de confirmação / The information contained in this catalogue may be altered without prior warning. It lacks confirmation / La información contenida en este catálogo podrá modificar sin previo aviso y carece de confirmación / Les informations figurant dans ce catalogue pourront être modifiées sans préavis et elles n'ont pas été confirmées / **01.21**

(LMA) LAMINADOR
DOUGH SHEETER / LAMINADORA / LAMINOIR
(LSA) LAMINADOR DE MESA
TABLETOP DOUGH SHEETER / LAMINADORA DE SOBREMESA / LAMINOIR SANS SOCLE

EQUIPAMENTO DE SÉRIE
Standard-production equipment
Equipamiento de série
Équipement de série

STANDARD - ESTRUTURA EM AÇO CARBONO PINTADA
Standard - white painted carbon steel frame / Standard - estructura en acero carbono pintada en blanco / Standard - bâti en acier au carbone

PÉS EM AÇO INOXIDÁVEL AISI 304 E RODAS (LMA)
Feet in AISI 304 stainless steel and castors (LMA) / Pies en acero inoxidable AISI 304 y ruedas (LMA) / Pieds en acier inoxydable AISI 304 et roulettes (LMA)

MESAS AMOVÍVEIS
Removable tables / Mesas amovibles / Tables amovibles

LAMINAGEM MÍNIMA DE 2MM
Minimal sheeting of 2mm / Laminado mínimo de 2mm / Laminage minimum de 2mm

ROLOS DE LAMINAGEM Ø 60MM EM AÇO INOXIDÁVEL AISI 304
Laminating rollers ø 60mm in stainless steel AISI 304 / Rodillos de laminado ø 60mm en acero inoxidable AISI 304 / Cylindres de laminage ø 60mm en acier inoxydable AISI 304

VARIADOR DE 20 VELOCIDADES (1PH) OU 2 VELOCIDADES (3PH). 1 VELOCIDADE - LSA
20 speeds inverter (1ph) or 2 speeds (3ph). 1 speed - LSA / Variador de 20 velocidades (1ph) o 2 velocidades (3ph). 1 velocidad - LSA / Variateur de 20 vitesses (1ph) ou 2 vitesses (3ph). 1 vitesse - LSA

COMANDO DIGITAL
Digital control / Mandos digitales / Commande digitale

2 ACIONADORES BIDIRECIONAIS DE TELAS
2 bidirectional belt drives / 2 accionadores bidireccionales de las telas / 2 déclencheurs bidirectionnels des plaques

PEDAIS AMOVÍVEIS (LMA)
Removable foot controls (LMA) / Pedales amovibles (LMA) / Pédales amovibles (LMA)

CE

OPÇÕES
Options / Opciones / Options

INOX - ESTRUTURA EM AÇO INOXIDÁVEL AISI 304
Inox - stainless steel AISI 304 frame / Inox - estructura en acero inoxidable AISI 304 / Inox - bâti en acier inoxydable AISI 304

ANL - COMANDO ANALÓGICO
Analog control / Mandos analógicos / Commande électromécanique

ENF601 - ENFARINHADOR ELÉTRICO, AÇO INOXIDÁVEL (LMA)
Electric flour duster, stainless steel (LMA) / Harinador eletrico, acero inoxidable (LMA) / Farineur eletrique, acier inoxydable (LMA)

USPHS - PREPARAÇÃO DE EQUIPAMENTO INOX PARA MARINE-USPHS
Marine-USPHS upgrade to inox models / Preparación de equipos inox para marine-USPHS / Préparation d´équipment inox pour marine-USPHS

IPX5 - PREPARAÇÃO DE EQUIPAMENTO INOX PARA MARINE-IPX5
Marine-IPX5 upgrade to inox models / Preparación de equipos inox para marine-IPX5 / Préparation d´équipment inox pour marine-IPX5

UL-NSF

NR12

ACESSÓRIOS
Accessories / Accesorios / Accueil

ECA601.LMA - ESTAÇÃO DE CORTE CIRCULAR (LMA)
Cutting station for rollers (LMA) / Estación de corte circular (LMA) / Station de coupe (LMA)

CTL60X.ECA - CORTANTE CROISSANT / TRIANGULAR + DISCOS, 2, 3 OU 4 FILAS
Croissant / triangular cutting roller + discs. 2, 3 or 4 rows / Troquel croissant - triangular + discos. 2, 3 o 4 filas / Rouleau découpoir croissant / triangulaire + disques. 2, 3 ou 4 files / Croissant

CQD60X - CORTANTE RETANGULAR OU QUADRANGULAR + DISCOS, 2 E 3 FILAS OU 4 E 5 FILAS
Rectangular or quadrangular cutting roller + discs. 2 and 3 rows or 4 and 5 rows / Troquel rectangular o cuadrangular + discos. 2 y 3 filas o 4 y 5 filas / Rouleau découpoir carrée ou rectangulaire + disques. 2 et 3 ou 4 et 5 files

CRD6.X.YY - CORTANTE REDONDO Ø: 50-95MM, 100-195MM, 200-300MM
Round cutting roller ø: 50-95mm, 100-195mm, 200-300mm / Troquel redondo ø: 50-95mm,100-195mm, 200-300mm / Rouleau découpoir rond ø: 50-95mm, 100-195mm, 200-300mm

CPI6YY - CORTANTE DE PICOS: 9 OU 18MM
Spike roller: 9 or 18mm / Rodillo de picos: 9 or 18mm / Rouleau découpoir a pique: 9 ou 18mm

RML - ROLO DE MASSA
Roll pin / Rodillo de masa / Rouleau à pâtisserie